



Amaran!

Pihak Jabatan Agama Islam Perak tidak bertanggungjawab terhadap sebarang penambahan ayat selain daripada kandungan khutbah yang dikeluarkan.

"وسفادا فنيقوان فقوروسن عباده"

12 Julai 2024 / 6 Muharram 1446

الْحَمْدُ لِلَّهِ¹ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَىٰ وَدِينِ الْحَقِّ، لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ شَهِيدًا. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ² وَعَلَىٰ آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَالتَّابِعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ³ أَوْصِيكُمْ وَآيَايَ بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

جماعه يغ درحمتي الله،

ماريله كيت تيغكتكن كايمن دان كتقوان كحضرة الله سبحانه وتعالى دغن ملقساناكن سكاللا قرينته دان منجاءوهي سما لارغثن، موده-مودهن كيت مندافت كجايامن دنيا دان كيهاكياغن داخيرة. منبر اكن ميمقاينن خطبة برتاجوق: "وسفادا فنيقوان فقوروسن عباده"

قربواتن منيقو يغ دلاكون دغن قلباكي حيله اونتوق مغاءوت كاوتنوغن مروفاكن قربواتن ترچلا. فنيقوان يغ دلاكون دغن قلباكي مصلحت هيغك كقريغكت سغكوف مغمبيل هرتا اورغ لايغن سچارا باطل، مغمقبتكن اورغ لايغن منغكوغ كسوسهن، بوكن سقدر قربواتن بردوسا بهكن قربواتن ظالم. الله سبحانه وتعالى ملارغ كراس قربواتن مغمبيل هرتا اورغ لايغن سچارا باطل، برقندوكن فرمان يغ تركندوغ دالم سوره النساء آيات 29:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَن تَرَاضٍ مِّنْكُمْ وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا ﴿٢٩﴾﴾

¹ Memuji Allah

² Selawat ke atas Nabi Muhammad SAW

³ Pesan Taqwa

برمقصود: "واهاي اورغ يغ برايمن، جاغنه كامو ساليغ ممان ﴿مغكوناكن﴾
هرتا سسام كامو دغن چارا يغ ساله ﴿تيغو، جودي دان سباكائين﴾ كچوالي
ملالوئي فرنياكائن يغ دلاكون اتس داسر رضى مرضاءى ﴿سوك سام
سوك﴾ انتارا كامو. دان جاغنه كامو ممبونوه ديري كامو سنديري!
سسوغكوهن الله سنتياس مغاسيهاني كامو."

قلباكي قاعده فنيقوان دلافوركن سماكين برلاكو، ممبايتكن فنيقوان دالم
قلباكي اوروسن فرنياكائن، تيدق تركچوالي فغوروسن دالم فركارا ۲ بركاءيتن
عباده. متأخير اين، دلافوركن سماكين برللواسا، برلاكو اوروس نياك برعنصور
فنيقوان اتاو دكنلي دغن اصطلاح scammer، يغ تورت مليبتكن شريكت ۲ يغ
مغنداليكن اوروسن عباده. امة دنصيحتي سنتياس بروسقادا اكر تيدق
منجادي مغسا، دفردي اتاو ترغرغكف دغن جرت فنيقوان يغ برتوفيغكن
عباده ماهوفون كرجا ۲ عمل دان كجاجيكن.

قربواتن تيدق جوجور دان تيدق تلوس دالم اوروسن فرنياكائن بوكن سهاج
منمبولكن كمضرتن ماله تورت ميبكن هيلغش كبركتن سفرتي يغ تركندوغ دالم
سبدا رسول الله ﷺ:

الْبَيْعَانِ بِالْخِيَارِ مَا لَمْ يَتَفَرَّقَا أَوْ قَالَ حَتَّى يَتَفَرَّقَا فَإِنْ صَدَقَا وَبَيْنَا بُورِكَ لهما في
بَيْعِهِمَا وَإِنْ كَتَمَا وَكَذَبَا مُحِقَّتْ بَرَكَةُ بَيْعِهِمَا

برمقصود: "فنجوال دان قمبلي ممقوپاي حق ممليه سلاما بلوم برقيسه. اقابلا
مريك جوجور دان برتروس ترغ ﴿تنغ كاداءن بارغ﴾، مريك اكن منداقت
كبركتن دالم جوال بلي مريك، دان جك مريك بربوهوغ دان منوتوفي
﴿كچاچتن بارغ﴾، مك اكن دهافوسكن كبركتن جوال بلي مريك."

﴿حديث رواية البخاري & مسلم﴾

سيدعُ جمعة يثُ درحمتي الهي،

منبر مبنارايكن ببراڤ ككياتن قنيثوان يثُ دكنل قستي تله دان سدعُ برلاكو
دالم قغوروسن عباده، انتاران:

قرتام: تاورن فاكيج عباده حاج دان عمرة. اونتوق منونايكن حاج دان عمرة
مملوكن قربلنجاءن يثُ بايق. كيني، وجود قيهق يثُ مغمبيل كسمقتن - ملاكوكن
قنيثوان دي مغاءوت كاونتوغن ملالوئي فاكيج حاج دان عمرة يثُ دتاوركن.
انتارا بنتوق قنيثوان يثُ سريغ دلافوركن، اداله تيدق ممنوهي تاورن يثُ داعلانكن
اتاو دجنجيكن، مرغكومي جنيس بيليق قغينشن، جارق تمثت قغينشن دغن
مسجد نباوي اتاو مسجد الحرام، كوداهن قغغكوتن، ماله لبيه بوروق، اد
جماعه يثُ تركندس دالم قرجالنن اتاو سماس برادا د تانه سوجي.

كيني، كيس قنيثوان قغندالين فاكيج عباده حاج دان عمرة سماكين منيغكت،
برلاكو قنيغكتن تيك كالي كندا، منچاتتكن 518 كيس يثُ تله دفاءيلكن اوليه
تريونال تونتوتن قغكونا مليسيا باكي تيمقوه سهيغك اوكوس 2023، يثُ
منچاتتكن كروكين سمبلن جوت ريغكيت; برنديغ 62 كيس دلافوركن كغد
قيهق بركواس قد تاهون 2022، ممبايتكن كروكين 2.1 جوت ريغكيت.

كدوا: بادل حاج دان عمرة. مريك يثُ ايغين ملاكوكن بادل حاج ماهوقون عمرة
اونتوق اهلي كلوارك يثُ تله منيغكل دنيا اتاو مغالي كعدورن، دنصيحتكن
بروسقادا كتيك ممليه دان ملنتيق قيهق يثُ اكن ملقساناكنش. ديمبغكن بادل
حاج اتاو عمرة تيدق دلقساناكن دغن سمفورنا اتاو قيهق يثُ دأمانهكن، سقدر
مغمبيل دوويت ﴿اوقه﴾ تنقا ملقساناكن بادل حاج اتاوقون عمرة ترسبوت.

كتيك: قنيثوان كوتيشن درما، صدقه اتاو وقف. سيكف قموره اومت اسلام
تله مموك رواغ كغد قيهق يثُ تيدق برتغكوغجواب مغمبيل كسمقتن ملاكوكن

قلباكاي قنيقوان دان قپليويغن ترهادف دانا كوتيشن درما دان سومبغن اورغ راماي. ترداقت سومبغن يغ دفركنلكن مئكوناكن نام بادن عمل، فروكرام كباچيكن، رومه انق يتيم، قمبيناغن مسجد دان سوراو يغ تيدق دكتاهوئي تننغ كصحيحن كوجودنش.

كامفت: توروت دلاكون اiale قربواتن مئروموسي توكوه تركنل اسلام يغ برقغاروه، سچارا ساله، ماله تنقا قغتهاهوان دان ايدين توان بادن، سباكاي مصلحت ماهو مراءيه فرهاتين اورغ راماي اونتوق توجوان مئومقول دانا؛ كمودينش مئوروس دانا يغ دكوتيف سچارا تيدق تلوس. قربواتن سدميكين مروفاكن قربواتن تيدق برمورل دان ساعت بردوسا.

مپدري ككياتن ۲ قنيقوان يغ سدغ برلاكو، دي مليندوغي اورغ راماي درقد منجادي مئسا قنيقوان، سرتا اونتوق مئيلق دان مئاول سبارغ قنيقوان ماهوقون قپليويغن، دنكري قيراق، دشرطكن ستياف ككياتن موعوث درما، هندقله تربليه دهولو مئوروليه كبنرن درقد مجلس اكام اسلام دان 'عادة ملايو قيراق.

جماعه رحمك الله،

منبر مپنارايكن لئكه ۲ قنچكاهن يغ بوليه دامبيل باكي مستيكن اوروسن معامله مبابيتكن هرتا دليندوغي درقد سبارغ عنصر قنيقوان:

قرتام: امة هندقله تليتي كتيك ملاكون قلباكاي اوروسن هيدوف، ميمق دان مپياست اف جوگ تاورن، اعلان، فرمينتاءن دان رايوان يغ دلاكون سچارا برچيتق، ملالوئي سالورن اينترنيت اتاو ميديا سوسيال، بكيكو جوگ درقد مان ۲ بادن، قرتوبوهن اتاو اورغ قرساورغن.

كدوا: بروسقادا كتيك ميمليه تاورن فاكيچ مفرجاكن عباده حاج دان عمرة دغن ملاكوكن فرانچغن، فنلنتين دان سيمقن لاتر بلاكغ شريكت اكر تيدق منجادي مفسا فنثوان. فستين ميمليه شريكت اتاو اكينسي يغ مناوركن فاكيچ برقاتوتن بوكن ترالو مور ه اتاو ترالو مناريق. امة دنصيحكن منداقتكن اكينسي فلنچوغن يغ بردفتر دان مموپااي ليسين يغ صح درقد كمنترين فلنچوغن، مپليديقي دغن تليتي معلومت اكينسي دان لبيه ميقينكن جك اكينسي مفاقركن معلومت اءوديت تاهونن فغوروسن كواغن.

كتيك: فستين ستياف فيق يغ تمثيل باكي منداقتكن سومبغن درما اداله بنر ۲ وجود دان تله فون منداقت كبنرن مموغوت درما درقد فيق بركواس اكام ستمقت. لاقوركن سكر كقد فيق بركواس سكيراش وجود سبارغ كراكوان ترهادف ككيانن فووغوتن درما، اقاته لاني يغ مموكوناكن كانق ۲.

كامفت: اورغ ۲ يغ تيدق جوجور دان فنياك يغ منيشو اونتوق مفاوت كاوتوغن دالم اوروسن فرنياكائن واجب برتوبه دان سدر بهاوا فريواتن ترسبوت اداله حرام دسيبي اسلام سرتا تيدق دبركتي الله سبحانه وتعالى.

بَارَكَ اللهُ لِيْ وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيْمِ وَنَفَعَنِيْ وَاَيَّكُمْ بِمَا فِيْهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيْمِ وَتَقَبَّلَ مِنِّيْ وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيْعُ الْعَلِيْمُ. أَقُوْلُ قَوْلِيْ هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيْمَ لِيْ وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِيْنَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِيْنَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُنَّ وَالْأَمْوَاتِ فَاسْتَغْفِرُوْهُ إِنَّهُ هُوَ الْعَفُوْرُ الرَّحِيْمُ.

Khutbah Kedua

الْحَمْدُ لِلَّهِ⁴ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،
وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا وَنَبِيَّنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ⁵ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ⁶ وَكُونُوا مَعَ
الصَّادِقِينَ.

مسلمين يغ درحمتي الله،

منبر مپرو قارا جماعه اكر كوكوه برفكغ كغد عقيدة اسلاميه برترسكن اهلي سنه
والجماعه، يغ منجادي وارين رسول الله ﷺ، قارا صحابة دان تابعين سرتا يغ
مغيكوتيش دري كالغن اشاعرة ماتريديه. جاكاله هوبوغن دغن الله دان سسام
ماءنسي. معموركن رومه ۲ الله دغن استقامه مثرجاكن عباده، تراوتامان صلاة فرض
برجماعه. قربايقن صلوات دان سلام كأتس جونجوغن بسر نبي محمد ﷺ.

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا⁷
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ
عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ
حَمِيدٌ مَجِيدٌ. اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَأَصْلِحْ ذَاتَ
بَيْنِهِمْ وَالْأَفْ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ وَاجْعَلْ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَالْحِكْمَةَ وَتَبَتَّهِمْ عَلَى مِلَّةِ رَسُولِ اللَّهِ
ﷺ اللَّهُمَّ أَعِزَّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ وَأَنْصُرْ إِخْوَانَنَا وَأَخَوَاتِنَا وَأَطْفَالَنَا فِي فَلَسْطِينَ،
وَاحْفَظْ أَهْلَهَا وَأَنْصُرْ جُنُودَهَا وَدَمِّرْ أَعْدَانِكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ.

يا الله! يا رب العالمين! مودهكن اوروسن همبا مو يغ ايغين مپمفورناكن عباده حاج
دان عمرة. جاديكن كامي انسان برهاتي نوراني سننئياس كمر ملاكوكن عباده صدقه،

⁴ Memuji Allah

⁵ Selawat ke atas Nabi Muhammad SAW

⁶ Pesan Taqwa

⁷ Ayat Al-Quran

⁸ Doa untuk kaum muslimin

انفاق دان وقف دان قد ماس يڭ سام ليندوغي كامي درقد منجادي مڭسا، دڦرداي اوليه مريك يڭ طمع مڭجر كاوتوغن سچارا باطل.

يا مَنَّان، يا رَزَّاق، برکتيله همبامو يڭ ملقساناکن زکاة، وقف دان صدقه. کورنيابي رزقي يڭ برليقت کندا کهد مريك، سرتا سوچيکنله هرتا دان جيوا مريك؛ جاءوهي کولوغن فُقراء دان مَساکين درقد ککفورن دان کفقيرن يڭ برڦنجڭن.

يا عَزِيز! يا قَهَّار! ليندوغي مسجد الأقصى درقد دموسنهکن اوليه رڭيم زيونيس اسرائيل دان ليڭهيي احسان مو ممبيللا دان مڭورنياکن کمنڭن کهد رعيت دبومي فلسطين يڭ سدڭ مندریتا کران ڦربواتن ظاليم رڭيم زيونيس اسرائيل.
يا مُؤْمِن! يا مُهَيِّمِن! ليڭهيي رحمة مو اکر نکارا کامي برادا دالم کاداعن سلامت دان معمور، دجاءوهي درقد بنچان دان مالافتاک، رعيتن هيدوف دالم سواسان امان دان محبه.

يا مَالِكُ الْمُلْكِ!، جاءوهي نکارا کامي درقد کهنچورن دسببکن ڦربواتن رسواه؛ سرهکن تڭکوڭجواب ڦيمڭينن دان ڦڭوروسن نکارا کامي کهد کالڭن همبامو يڭ امانه دان إخلاص، سرتا تکس لاکني براني منکککن کبرن دان ملقساناکن کعاديلن برلندسکن حکوم.

يا مَالِك، يا هَادِي، کورنياکنله توفيق دان هدايه مو ترهادڦ راج کامي، دولي يڭ مها موليا ڦدوک سري سلطان ڦيراق دار الرضوان، سلطان نزرين معز الدين شاه ابن المرحوم سلطان ازلن محب الدين شاه المغفورله دان راج ڦرمايسوري ڦيراق دار الرضوان توانکو زارا سالم سرتا قرابه دراج دان سلوروه رعيت جلات.

رَبَّنَا إِنَّا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةٌ وَفِي الآخِرَةِ حَسَنَةٌ وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ

عِبَادَ اللَّهِ، ﴿إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ﴾ ﴿فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذُكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوا لَهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِيكُمْ، وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ﴾

PENGUMUMAN SEBELUM JUMAAT

KEPADA: IMAM / KHATIB BERTUGAS

Assalamualaikum Warahmatullahi wabarakatuh. Sidang Jemaah yang dimuliakan, di sini ingin saya membuat dua pengumuman:

PERTAMA: BERKAITAN MUSIM MONSUN BARAT DAYA.

Pada 14 Mei 2024, Jabatan Meteorologi Malaysia (METMalaysia) telah mengeluarkan satu siaran media, memaklumkan musim Monsun Barat Daya akan bermula pada 17 Mei 2024 dan berlanjutan sehingga September 2024. Diantara kesan cuaca yang boleh berlaku ialah cuaca kering, jerebu, kebakaran hutan dan penyusutan paras air empangan. Oleh itu, Agensi Pengurusan Bencana Negara (NADMA) memperingatkan kepada seluruh Umat Islam khususnya warga Negeri Perak agar berwaspada dengan perubahan cuaca yang berlaku di samping menjaga kesihatan dengan melakukan perancangan bijak mengatur kegiatan-kegiatan di luar rumah.

KEDUA: BERWASPADA DAN TIDAK MEMUAT TURUN FAIL APK - ELAK JADI MANGSA SCAMMER

Para Jemaah diingatkan supaya tidak terpedaya terhadap sebarang penipuan scammer dalam talian dengan tidak memuat turun sebarang fail dalam format '*android package kit*' (APK) kerana dikhuatiri mengandungi perisian '*malware*' yang digunakan oleh sindiket penipuan atau 'scammer' bertujuan mencuri maklumat peribadi seterusnya mengodam data dan mengambil harta secara salah.

Pengerusi Persatuan Pengguna Siber Malaysia (MCCA) **Datuk Ahmad Noordin Ismail** berkata, taktik terbaharu sindiket penipuan adalah menghantar kad jemputan perkahwinan dalam bentuk format APK berkenaan. Pengguna yang memuat turun fail berkenaan terdedah dengan kebocoran maklumat seperti membuka akses kenalan (contact) serta fail galeri yang terdapat di dalam telefon. Dalam pada itu, Polis Diraja Malaysia (PDRM) mengingatkan orang ramai untuk tidak membuka atau melayan mana-mana mesej atau hantaran yang meragukan.

Semoga para Jemaah sekalian dibimbing oleh Allah SWT, diberikan kesihatan berpanjangan serta terpelihara harta dari tangan-tangan jahat berniat mengambil harta secara batil.